Instrukcja / Manual / Bedienungsanleitung / Utasítás

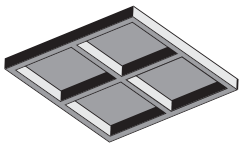
Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.

Before use, please read the manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.

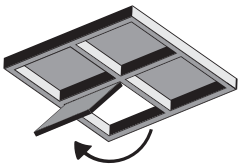
Bitte lesen Sie vor Gebrauch die Bedienungsanleitung, andernfalls kann das Produkt beschädigt werden oder die Gesundheit und das Leben des Benutzers gefährdet sein.

Kérjük, használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben kárt okozhat a termékben, vagy veszélybe kerülhet a felhasználó egészsége és élete.

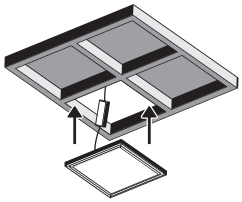
Montaż w suficie podwieszanym / Installation in a suspended ceiling / Installation in der abgehängten Decke / Beépítés álmennyezetbe:



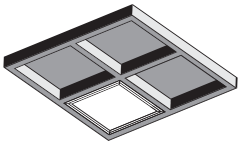
1. Wybrać odpowiednie miejsce.
1. Choose a suitable place.
1. Wählen Sie eine geeignete Stelle.
1. Válasszon megfelelő helyet.



2. Usunąć jeden kaseton z sufitu.
2. Remove one panel from the ceiling.
2. Entfernen Sie eine Kassette von der Decke.
2. Vegye ki az egyik kazettát a mennyezetről.

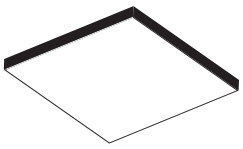


3. Podłączyć zasilacz i włożyć panel na miejsce.
3. Connect the power adapter and insert panel into place.
3. Schließen Sie das Netzteil an und setzen Sie das Panel wieder ein.
3. Csatlakoztassa a hálózati adaptert és helyezze be panel a helyén.

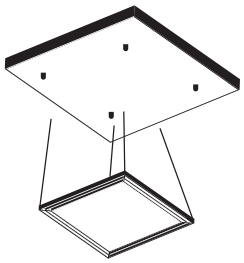


4. Upewnić się czy panel jest odpowiednio zamontowany w ramie sufitu.
4. Make sure the panel is correctly positioned mounted in the ceiling frame.
4. Stellen Sie sicher, dass das Panel ordnungsgemäß im Deckenrahmen eingebaut ist.
4. Győződjön meg arról, hogy a panel megfelelően illeszkedik mennyezeti keretbe szerelve.

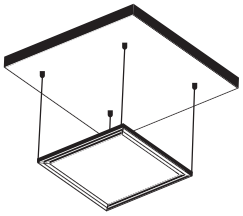
Montaż z użyciem linek / Installation with ropes / Montage mit Hilfe von Seilen / Telepítés vezetékekkel:



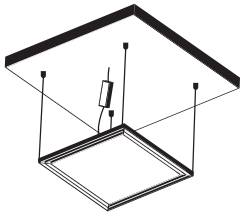
1. Wybrać odpowiednie miejsce.
1. Choose a suitable place.
1. Wählen Sie eine geeignete Stelle.
1. Válasszon megfelelő helyet.



2. Przymocować zaczepy do sufitu i linki do panelu.
2. Attach the hooks to ceiling and panel links.
2. Befestigen Sie die Halter an der Decke und die Seile am Panel
2. Rögzítse a kampókat a mennyezetre és a kábeleket a panelre.

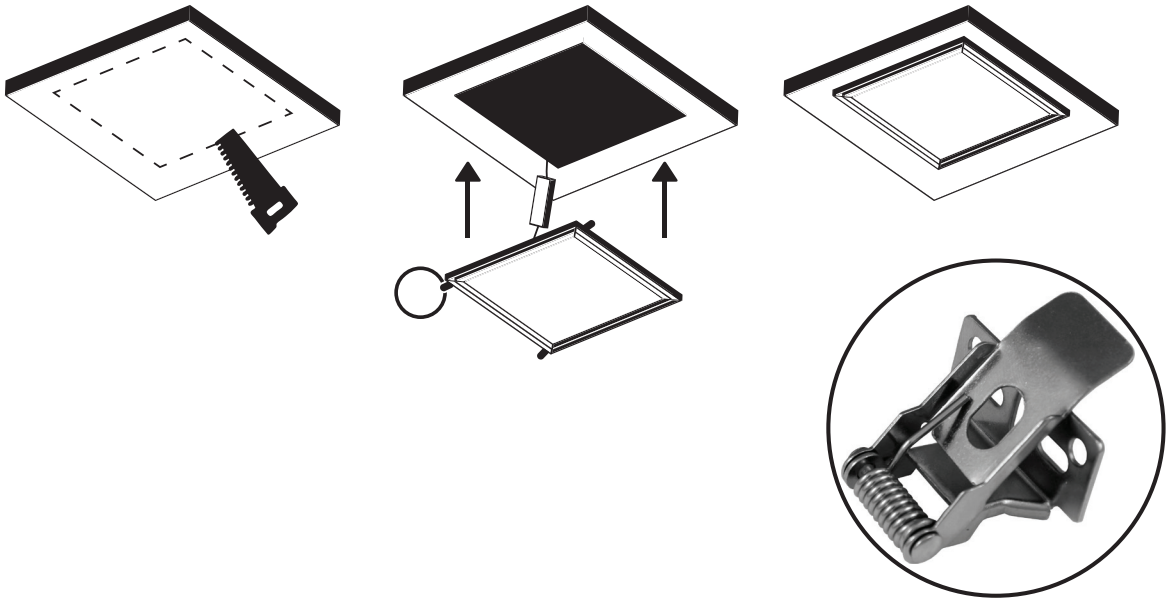


3.Połączyć linki z zaczepami.
3. Connect the cables with the catches.
3. Verbinden Sie die Seile mit den Haltern.
3. Csatlakoztassa a vezetékeket a horgokkal.



4. Podłączyć zasilacz.
4. Connect the power adapter.
4. Schließen Sie das Netzteil an.
4. Csatlakoztassa a hálózati adaptert.

Montaż w płycie karton-gips / Installation in plasterboard / Einbau in Gipskartonplatten / Beépítés karton-gipszkartonba:



Indeks / Index:	**4126**
Moc / Power /Leistung / Erő:	40W
Źródło światła / Source of light / Lichtquelle / Fényforrás:	200x 4014SMD
Napięcie wejściowe / Input voltage / Eingangsspannung / bemeneti feszültség:	AC170 -265V50/60Hz
Jasność / Brightness / Helligkeit / Fényerősség [LM]:	4000 (100/W) [lm]
CRI(RA):	>80
Barwa światła / CCT:	4000-4500K
Żywotność / Service life / Gebrauchsdauer / Életerő:	>30000godzin
Materiał / Material / Anyag:	Aluminium
Kolor / Color / Farbe / Szín:	Biały / White / Weiss / Fehér
Klosz / Shade / Diffusor / Árnyék:	Mleczny / Milky / Milch / Tejszerű
UGR:	<19
Klasa odporności / Class protection / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály:	IP20
Wymiary / Dimensions / Totalmaße / Méretek:	595 x 595 x 8 [mm]
Panel [mm]: Driver [mm]:	-
Długość kabla AC / AC Cable Length / Länge des Kabels AC / AC vezeték hossza:	-
Długość kabla DC / DC cable length / Länge des Kabels DC / DC kábel hossza:	-

Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

Electric Shock Hazard Notes:
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:
Az áramütés elkerülése érdekében a telepítés előtt kapcsolja ki az áramot, és várjon egy kicsit.
A telepítés során ügyeljen arra, hogy ne legyen nedves vagy zsíros keze.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyű biztosítja.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Festett kuka szimbólummal jelölt elektromos készülékek jelzéssel ellátott kommunális hulladékkal együtt nem dobható ki. Az ilyen eszközöket összegyűjtik és újrahasznosítják.

Producent: LVT Sp. z o.o.
ul. Piecewska 19, 80-288 Gdańsk
Made in P.R.C